

Sussidjarjament:

tikkonstata li billi ma kkomunikax lill-Kummissjoni d-dispożizzjonijiet leġiżlattivi, regolamentari u amministrattivi kollha neċessarji sabiex jikkonforma ruħu mad-Direttiva 2004/50/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004, li temenda d-Direttiva 96/48/KE dwar l-interoperabilità tas-sistema trans-Ewropea dwar ferroviji ta' veloċità kbira u d-Direttiva 2001/16/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, dwar l-interoperabilità tas-sistema trans-Ewropea dwar ferroviji konvenzjonali, il-Gran-Dukat tal-Lussemburgu naqas milli jwettaq l-obbligi li huwa għandu skond l-Artikolu 4 ta' din id-Direttiva;

— tikkundanna lil-Gran Dukat tal-Lussemburgu jbati l-ispejjeż.

Motivi u argumenti prinċipali

It-terminu għat-traspożizzjoni tad-Direttiva 2004/50/KE skada fid-29 ta' April 2006.

⁽¹⁾ ĠU L 164, p. 114 u l-corrigendum L 220, p. 40.

Rikors imressaq fit-22 ta' Mejju 2007 — Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej vs Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja

(Kawża C-245/07)

(2007/C 155/33)

Lingwa tal-kawża: Il-Ġermaniż

Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej (rappreżentant: G. Braun, P. Dejmek, agenti)

Konvenuta: Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja

Talbiet

— Tiddikjara li billi r-Repubblika Federali tal-Ġermanja m'adottatx, fit-terminu previst, jew ma kkomunikatx lill-Kummissjoni, id-dispożizzjonijiet leġiżlattivi, regolamentari u amministrattivi kollha neċessarji sabiex tittrasponi fis-sistema legali interna tagħha d-Direttiva 2004/50/KE ⁽¹⁾ tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 li temenda d-Direttiva 96/48/KE ⁽²⁾ dwar l-interoperabilità tas-sistema trans-Ewropea dwar ferroviji ta' veloċità kbira u d-Direttiva

2001/16/KE ⁽³⁾ tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-interoperabilità tas-sistema trans-Ewropea dwar ferroviji konvenzjonali, hija naqset milli twettaq l-obbligi imposti fuqha skond l-Artikolu 4 ta' din id-Direttiva;

— tikkundanna lir-Repubblika Federali tal-Ġermanja tbat i-ispejjeż.

Motivi u argumenti prinċipali

It-terminu għat-traspożizzjoni tad-Direttiva 2004/50/KE skada fit-30 ta' April 2006.

⁽¹⁾ ĠU L 164, p. 114.

⁽²⁾ ĠU L 235, p. 6.

⁽³⁾ ĠU L 110, p. 1.

Rikors imressaq fl-24 ta' Mejju 2007 — Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej vs Ir-Repubblika Ellenika

(Kawża C-250/07)

(2007/C 155/34)

Lingwa tal-kawża: Il-Grieg

Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej (rappreżentanti: M. Patakia u D. Kukovec)

Konvenuta: Ir-Repubblika Ellenika

Talbiet tar-rikorrenti

— tiddikjara li r-Repubblika Ellenika, billi naqset milli tippubblika skond sejha għall-kompetizzjoni u billi damet mingħajr ġustifikazzjoni ma twieġeb għat-talba għal kjarifiki magħmula minn min qed jilmenta fir-rigward tar-raġunijiet għaċċaħda ta' l-offerta tiegħu, naqset milli obbligu li kellha li tipubblika s-sejha għall-kompetizzjoni qabel ma sar il-proċediment għall-preżentazzjoni ta' l-offerti skond l-Artikolu 20(2) tad-Direttiva 93/38/KEE li tikkoordina l-proċeduri ta' akkwist pubbliku għal entitajiet li joperaw fis-setturi ta' l-ilma, ta' l-enerġija, tat-trasport u tat-telekomunikazzjoni ⁽¹⁾, kif ukoll l-obbligu li kellha taht l-Artikolu 41(4) tad-Direttiva 93/38/KEE, kif jirrizultaw mill-ġurisprudenza tal-Qorti tal-Gustizzja tal-Komunitajiet Ewropej;

— tikkundanna lir-Repubblika Ellenika tbat i-ispejjeż.